

CARTELETA

GACETA COMARCAL DECENAL, DÍAS 1, 10 Y 20
MARCA Y FORMATO REGISTRADOS
2.ª ÉPOCA - D.L. BU-285-1987 - PROHIBIDA LA REPRODUCCIÓN

ARANDINA
FUNDADA EN 1956 POR SULIDIZA

www.carteleraarandina.com
info@carteleraarandina.com

N.º 867 - 10 DE NOVIEMBRE DE 2017

Edita: Cartelera Arandina. C/ Isilla, 3, 1.ª planta. 09400, Aranda de Duero
Tels. 947 649 853 - 616 972 837 | Email: carteleraarandina@gmail.com

El contenido de la publicación no refleja necesariamente la opinión del editor.



FOTOS PARA EL RECUERDO.- Día de mercado en la plaza Mayor de Aranda. Año: h. 1905.
(Comentario en la Sección "Notas Arandinas").

LA RESIDENCIA DE MAYORES CIUDAD DE ARANDA

El mes de marzo de 2005 fue inaugurada la Residencia de Mayores Ciudad de Aranda. Emplazada en unas modernas instalaciones en la carretera de Sinovas, este centro residencial es, por su diseño, sus colores, su luminosidad, su mobiliario y su ambiente familiar, un espacio verdaderamente acogedor, pensado para que los residentes se encuentren en él como en casa. De su excelente funcionamiento y su calidad da buena muestra el hecho de que más de 600 personas hayan depositado su confianza en ella a lo largo de sus 12 años de trayectoria.

El principio rector de la Residencia Ciudad de Aranda es el bienestar de sus residentes, proporcionándoles una atención integral, tanto en el plano humano como a nivel sociosanitario, que garantice su óptima calidad de vida. Todo el personal del centro, altamente cualificado y con amplia experiencia, trabaja en equipo con el mayor esmero para cumplir este fin.

CA
RESIDENCIA 3ª EDAD

CIUDAD DE ARANDA

Residencia con 69 plazas
para válidos y asistidos
Amplios jardines - Hidroterapia
Terapia con perro de apoyo

Carretera de Sinovas, Km. 0,6 - Aranda de Duero
Teléfono 947 51 40 95

“Mejora tu audición por el precio de un café.”

Tus audífonos por **1'50 €/Día**

WIDEX
AUDÍFONOS DE ALTA DEFINICIÓN

federópticos
Marín

ARANDA DE DUERO
Pl. Santa María, 4
Tel. 947 51 15 33

Santiago, 5
Tel. 947 54 64 54

25 años
contando contigo

gearga

Servicios integrales agropecuarios

- FARMACIA VETERINARIA
- CONSULTORIO VETERINARIO
- ESPECIALIZADA EN ALIMENTACIÓN

C/ Valladolid, n.º 2 Bajo - Tel. 947 50 04 43 - www.gearga.com

ACUARIOFILIA

es el arte de recrear entornos similares al mundo acuático de agua dulce, tropical y marino, existen numerosas técnicas, en las que los parámetros del agua juega un papel importante para la conservación de los peces ornamentales.

DAJANA

KIKI Aqualine para peces y tortugas

La Residencia dispone de un total de 69 plazas, distribuidas en 31 habitaciones dobles y 7 habitaciones individuales, todas ellas preparadas para residentes válidos y asistidos. Asimismo, el centro ofrece la posibilidad de ingresar en él de manera temporal –para recuperación y rehabilitación, estancias vacacionales o respiro familiar–, o de manera permanente –como nuevo hogar o para recibir cuidados paliativos–.

En sus instalaciones se ofrecen una amplia variedad de servicios. Además del servicio de medicina y enfermería, la Residencia cuenta con fisioterapia (gimnasia, vendajes funcionales, lámpara de infrarrojos, electroestimulación), hidroterapia (sauna y piscina climatizada), terapia ocupacional (entrenamiento en actividades de la vida diaria, estimulación y reeducación cognitiva, entrenamiento en el uso de prótesis y elementos de apoyo), logopedia, podología, intervención asistida con perro de apoyo, peluquería, cocina con dietas adaptadas, servicio religioso, limpieza y lavandería.

Cabe mencionar que la Residencia Ciudad de Aranda tiene un convenio con el Ayuntamiento arandino, en virtud del cual se disponen de 20 plazas con un 10% de descuento para personas empadronadas en Aranda de Duero. Para más información, pueden llamar al teléfono 947 51 40 95, donde se les atenderá con mucho gusto.

PONCIANO
CARPINTERÍA DE ALUMINIO, S. L.

CARPINTERÍA CON ROTURA DE PUENTE TÉRMICO, SISTEMAS EUROPEOS

LE INSTALAMOS SUS VENTANAS EN EL DÍA

SERIES CORREDERAS • SERIES ABATIBLES • COMPLEMENTOS

Ctra. Salas, Km. 1,9 - Tel. 947 51 00 40 - ponciano@ponciano.com - www.ponciano.com

NUEVO CURSO DE PELUQUERÍA Y ESTÉTICA

ÚLTIMAS PLAZAS - MATRÍCULA GRATUITA

SEBASTIAN ACADEMIA SEBASTIÁN

606 343 827

DATE PRISA!!!!

MOTOR Agencias Oficiales

ELECTRO-SANZ HNOS



Pol. Prado Marina 947 51 23 02

AUTOMÓVILES MARRO, S.L.



TOYOTA
Sorpréndete de nuestras ofertas y animate a probar nuestros vehículos HÍBRIDOS.

Pol. Ind. Ctra. Valladolid P-141 - Tel. 947 50 45 13

MMM HONDA VIKING STIHL
Distribuidor • Servicio Oficial • Alquiler

MAQUINARIA NÚÑEZ MARTÍN, S.L.
VINICOLA - HUERTA - BOSQUE Y JARDÍN
CAPTACIÓN AGUA - POZOS

San Antón, 16 - 09400 Aranda de Duero (Burgos)
Teléfono y Fax: 947 51 14 22 - Móvil 619 28 17 05
mnm@manuma.es - www.manuma.es

MultiRiber
CENTRO MULTIMARCA

SERVICIO OFICIAL - VENTA DE VEHÍCULOS



Pol. Industrial Allendeduero - C/ Salamanca, 2
Tels. 947 51 41 12 - 645 774 754 - Aranda de Duero

TALLERES DE LASHERAS
CHAPA • PINTURA • MECÁNICA



Pol. Ind. Allendeduero - C/ Zaragoza, 5
Tel. 947 51 28 21 - gestion@tallerdelasher.com

IBACON AUTOMOCIÓN
REPARACIÓN, DIAGNÓSTICO Y MANTENIMIENTO DE TURISMOS Y FURGONETAS.

AVDA. PORTUGAL, 33 - 08400 - ARANDA DE DUERO - BURGOS
947 516 898 - 626 228 551

Rodamientos DUERO
RODAMIENTOS Y SOPORTES (INA Y FAG)

Repuestos Agrícolas y Automoción
Bombas Kärcher-Krüger
Maquinaria Eléctrica Bosch

Av. Montecillo, Parc. 24 Nave 6 - Tel. 947 505 001

MAQUINARIA DE JARDINERÍA VINICOLA - AGRÍCOLA



REPARACIÓN - VENTA Y ALQUILER

C/ Constantín, 20 - Tels. 687 002 338 - 947 502 726

EuroTaller Saeta

Más de 25 años de experiencia en:

Más de 25 años de experiencia en **BMW, MINI y VOLVO. Somos especialistas**
Pol. Ind. Allendeduero - Avda. Montecillo, 27
Teléfono 947 51 03 90

ARANDA HACE...

- 25 AÑOS -

1992: • El equipo municipal de gobierno está estudiando la implantación de la zona azul de aparcamiento en el centro de Aranda. El concejal de obras y urbanismo, José M^º Rojas, se reunió con representantes de la empresa APARQUISA con el objeto de asesorarse sobre esta medida.

- 65 AÑOS -

1952: • Inicia su andadura el Orfeón Arandino "Corazón de María" que todavía continúa su aventura musical. Fue su primer director y fundador el sacerdote claretiano J. A. Mielgo.

EQUIPAMIENTO DEL HOGAR

COCINA Y BAÑO	MÁS MUEBLES
ARROMAR servicios de calidad Muebles de COCINA y BAÑO Fabricación propia de muebles a medida C/ Pío XII, n.º 11 • Tel. 947 50 40 07	GOR MAZ Tu mueble a medida no es un lujo C/ Postas, 9 Frente al cine Aranda 947 10 77 40
MENAJE	Anúnciese en
Casa Valdazo	CARTELEERA ARANDINA
MENAJE • FERRETERÍA • MERCERÍA	¡TODA ARANDA Y LA RIBERA LA ESPERA!
Santa Lucía, 5 - Tel. 947 50 01 20 - ARANDA	

GUÍA MÉDICA Y DE LA SALUD

ELIMINACIÓN DE HEMORROIDES SIN CIRUGÍA
UNIDAD DE INJERTO CAPILAR

clínica **DUERO**

LISTA DE ESPECIALISTAS

ANÁLISIS CLÍNICOS	DRA. IRIS MARTÍN RAYMONDI
CARDIOLOGÍA	DR. DIEGO MARTÍN RAYMONDI
CIRUGÍA GENERAL Y FLEBOLOGÍA	DR. JAVIER PÉREZ DÍEZ
DERMATOLOGÍA	DR. GONZALO NIETO GONZÁLEZ
DEPILACIÓN LÁSER MÉDICA	AGURCHANE EGUILAZ ALONSO
FISIOTERAPIA	DÑA. ANA CRIADO JIMÉNEZ
	DON GONZALO OLALLA FERNÁNDEZ
GINECOLOGÍA Y OBSTETRICIA	DR. ADRIÁN MARTÍN GARCÍA
MEDICINA FAMILIAR	DRA. ELIANE NAVARRO
MEDICINA INTERNA	DR. JOSÉ LUIS DELGADO MORALES
OTORRINOLARINGOLOGÍA	DRA. LUISA FERNANDA LOSTAU
PSICOLOGÍA	DRA. INMACULADA MANZANAL RUIZ
RADIODIAGNÓSTICO	DR. MARIO FOLGUERAL PÉREZ
TRAUMATOLOGÍA	DRA. REYES FERNÁNDEZ LAUREDA
UROLOGÍA	DR. GONZALO SANZ PÉREZ

C/ Cervantes, n.º 4 • Aranda de Duero • Tels. 947 511 768 - 947 640 010 • clinicaduro@outlook.com

OSTEOPATÍA-ARANDA
Masajes, Osteopatía y Naturopatía
653188725
C/ Isabel I de Castilla 147 - ARANDA - (Junto al LUPA) 4+1 GRATIS

PSICÓLOGA - PSICOTERAPIA
ROSA ARANDILLA
CL-2399 N.º Reg. Sanitario: 09-C22-0174
Evaluación y Tratamiento con programas individualizados, en adolescentes, adultos y parejas.
C/ Béjar, 9 - 2.º C • Tel. 947 50 77 00

María Benito Portela
LOGOPEDA
VOZ - ESCRITURA - COMUNICACIÓN - LECTURA
DEGLUCIÓN - AUDICIÓN - HABLA - ARTICULACIÓN...
Plaza La Resinera, 4 Bajo - Tel. 947 07 00 05

Lei del pie
CLÍNICA PODOLÓGICA
LEIRE AYUSO CORNEJO
Uñas encarnadas, papilomas, plantillas...
Pl. Santiago, 10
Tels. 630 502 212 - 947 512 595 Cita previa

INÉS CASTILLA
- Uroginecología y obstetricia
- Deportiva y traumatológica
- Hipopresivos - Pilates especializado
- Embarazo - Postparto
- Suelo pélvico - Matrona
Burgo de Osma, 25 Bajo
☎ 679 262 449

Clinic Pie
EDUARDO GIL DE LA PUENTE
PODÓLOGO
Cirugía de juanetes, dedos en garra, uñas encarnadas, papilomas, plantillas
C/ San Antonio, 7 - 2.º B
ATENDEMOS SANITAS
Tel. 947 50 63 03

DRA. HAYDÉE ALICIA LÓPEZ ARGÜELLES
Ginecóloga
Embarazo • Diagnóstico prenatal • Ginecología de la adolescente
• Planificación • Patología mamaria • Menopausia • Ecografía
Tels. 91 657 24 26 - 628 15 52 50 (previa cita)

CLÍNICA DEL PIE ZARA SIMÓN
NOS HEMOS TRASLADADO
A AVDA. CASTILLA, 62
Cita previa Tel. 947 51 33 77

TODA UNA VIDA



FELICÍSIMO MORENO GONZÁLEZ
In Memoriam

El pasado 29 de septiembre de 2017 falleció a los 96 años de edad Felicísimo Moreno González, conocido por todos los arandinos con el cariñoso nombre de Filín.

Filín nació el 24 de noviembre de 1920 en Sacramenia, provincia de Segovia. Su madre murió cuando él aún era un niño, y un tío suyo, que era cura, se encargó de cuidarle. Con su tío, Filín aprendió, entre otras muchas cosas, a tocar el órgano eclesiástico, instrumento que le acompañaría durante toda su vida.

A mediados del pasado siglo Filín se trasladó a Aranda para prestar sus servicios como sacristán en la parroquia de Santa María, a lo cual se dedicó durante cincuenta años. También hacía las veces de sacristán en la ermita de la Virgen de las Viñas (dependiente de Santa María), donde tocaba el órgano en las ceremonias hasta que, hace un lustro, se retiró.

El cura con el que entró como sacristán en Santa María era D. Abilio Fernández, si bien a lo largo de su dilatada andadura serviría con más de veinte sacerdotes, entre ellos los conocidos D. Leo, D. Fidel Villaverde y D. Andrés Vicario. Filín conocía la iglesia de Santa María como la palma de su mano, y aunque se encontrara en su tiempo libre, tan pronto como entraba en el templo algún visitante se desvivía por guiarle y contarle todos sus secretos. Como buen amante de la música, Filín también tocó con el grupo musical Los Pichilines, de Peñafiel.

Filín se casó con Corpus Lázaro Rojo y del matrimonio nacieron sus tres hijos: Marisa, Julio y Paz. Persona muy querida en Aranda de Duero, Filín siempre será recordado por su humildad, su amabilidad y aquella amistosa sonrisa que a todos ofrecía.

LAS BASURAS

No saque la basura.
Estos días no hay recogida:
11 - 18 - 25

CONDUCTORES Y ARMAS
PSICOTÉCNICOS **ISILLA**
L. a V. de 9:30 a 13:30 y 16:30 a 19:30 h.
OFTALMOLOGÍA: Dra. Losada (cita previa)
CENTRO COMERCIAL ISILLA 1.ª PLANTA
Tel. 947 51 06 26

osteopatía y fisioterapia
Diagnóstico y tratamientos osteopáticos de todo tipo de lesiones a nivel neuronal y músculo-esqueléticas.
CITA PREVIA. C/ Isilla, 15. Local 5 - Aranda
Tels.: 635 35 65 62 - 625 52 03 50

Si necesitas ayuda psicológica porque tienes problemas, no encuentras salidas y sufres, acude a un profesional acreditado.
PSICÓLOGO
JOSÉ RAMÓN ÁLVARO VICARIO
COL. N.º CL 4694
C/ PUERTA NUEVA N.º 25 BAJO A
TEL. 622 011 312

PIEVITAL PODOLOGÍA
ANA BELÉN PASCUAL
C/ Miranda do Douro, 17 Traseras (Junto Ambulatorio Sur)
Tel. 947 04 88 21
Clínica Rehabilitación Aranda FISIOTERAPIA
OSTEOPATÍA • NEUROLOGÍAS • DEPORTIVO
DOLORES MUSCULARES • ACUPUNTURA • ELECTROTERAPIA
Burgo de Osma, 64 - Tel. 947 51 13 50 - ARANDA

FORESTAL RAUZO

VENTA Y DISTRIBUCIÓN DE
PELETS Y DE LEÑA:
PINO, ROBLE, HAYA, ENCINA.
TRABAJOS FORESTALES:
(TALAS, ENTRESACAS, ETC.)

Tels. 669 42 84 10
669 42 84 11

TODO NATURAL
Pastas caseras.
Tartas naturales.
Bizcochos
con y sin azúcar.

C/ Puerta Nueva, 2 - Tel. 947 094 183

DESCANSE EN PAZ



PELEGRÍN DE ANDRÉS CANO
(1928-2017)

Desde *Cartelera Arandina* enviamos nuestras más sentidas palabras de condolencia a los familiares y amigos de Pelegrín de Andrés Cano, recientemente fallecido. Sirvan estas líneas de humilde homenaje a un arandino excepcional que siempre permanecerá en nuestro recuerdo. *Sit tibi terra levis.*

Clínica Dental
Reg. Sanitario: 09-C251-0186

Dr. Eric Forteza



**IMPLANTES
CORONAS SIN METAL
ORTODONCIA INVISIBLE
PERIODONCIA**

FINANCIACIÓN A SU MEDIDA. CONSULTA Y DIAGNÓSTICO CON RX GRATUITOS www.clinicadentalforteza.com
C/ Miranda do Douro, 10 Bajo - Tel. 947 51 11 35 (previa cita)

ABRIMOS LOS DOMINGOS Y FESTIVOS

DULCES SALADOS EL SOL

Av. Castilla, 57 (frente Tamaca) Tel. 699 13 39 29
De 9:30 a 14:30 y 17:30 a 20:30 h.
Pan, tartas y pasteles de M. Sanz.
Encurtidos - chuches - bebidas - helados.

PANADERÍA PASTELERÍA M. SANZ

Tienda con Degustación
Torta de Aranda, pan y dulces elaborados
con harina "Tierra de Sabor".
C/ Ronda, 7 - Tel. 947 51 36 93 - De 9 a 21 h.

Centro de Estética



C/ San Antonio, 9
Aranda de Duero
Tel. 947 50 12 53

**SALUD, BELLEZA Y BIENESTAR
A TU ALCANCE**

Dra. M^a de los Ángeles Cabezón Hedo - Col. 281509097
Cirujana plástica, estética y reparadora.
Dr. José Ramón Larrañaga Calvo - Col. 474701886
Cirujía vascular, varices, arañas vasculares

FARMACIAS DE GUARDIA - Noviembre

Inmaculada de Lama, Avda. Luis Mateos, 1 947 51 26 66
Días: 10 - 22

A. M^a GONZALEZ LAFONT, Burgo de Osma, 27 947 51 05 04
Días: 11 - 23

A. SANZ HERNAN, San Francisco, 31 947 51 30 13
Días: 12 - 24

M. Blanco Planas, Pizarro, 6 947 51 15 23
Días: 13 - 25

P. TOMAS GARCIA, Avda. El Ferial, 18 947 50 07 52
Días: 14 - 26

A. García Hernando, Avda. Castilla, 57 947 51 48 37
Días: 15 - 27

M. ÁNGEL LAZARO, Plaza Mayor, 11 947 50 02 69
Día: 16 - 28

M.^a Luisa Arribas, Plaza Mayor, 13 bis 947 50 01 51
Días: 17 - 29

Ana Prada de las Heras, C/ Isilla, 30 947 50 01 85
Días: 18 - 30

M. TAJADA/I. SANTAMARÍA, Pl. Obispo Acosta, 4. 947 50 11 29
Día: 19

R. Berdugo Lazúen, Avda. Castilla, 54 947 50 12 37
Día: 20

Elsa Álvaro Reizabal, C/ Duero, s/n. 947 50 00 39
Día: 21

phyos
Béjar, 12 - ARANDA 947 10 72 02
Fisioterapia, osteopatía y rehabilitación

Clinic Pie EDUARDO GIL DE LA PUENTE
PODÓLOGO
Cirugía de juanetes, dedos en garra, uñas incarnadas, papilomas, plantillas
C/ San Antonio, 7 - 2^º B
ATENDEMOS SANITAS
Tel. 947 50 63 03

fisiosalud
FISIOTERAPIA Y OSTEOPATÍA
Alberto Madrigrál Cubero
Rebeca Cáceres Gil
C/ Antonio Baciero, 3 • Tels. 947 07 00 54 - 685 18 54 79

YOGA&PILATESCENTER
CENTRO ESPECIALIZADO
Tels. 618 98 52 98 (Domingo) - 676 68 36 63 (Julián)
yogapilatescenteraranda@hotmail.com
www.arandayoga.wordpress.com

BIO-RIBERA
CAMPILLO
AGRICULTURA ECOLÓGICA
Producción propia certificada por el Consejo
Agricultura Ecológica Castilla y León.
VERDURA, HORTALIZA Y FRUTA DE PRODUCCIÓN PROPIA.
CARNÉ, LACTEOS, ZUMOS, LEGUMBRES, ETC.
Haz tu pedido y te lo llevamos a casa
677 315 224 • bioriberacampillo@gmail.com

A TU SALUD

LÁSER VASCULAR

Las varices en las piernas son un mal tan antiestético como extendido: se calcula que entre el 50 y el 60 por ciento de la población las padece. Hasta no hace mucho, la escleroterapia (inyección en las venas) era la opción más extendida para eliminar las varices. Sin embargo, este método es invasivo y doloroso, suele provocar efectos colaterales y es ineficaz para eliminar las venulectasias más finas.

El sistema láser que empleamos en nuestro centro está dotado de la ideal longitud de onda, pulso largo y cuadrado y parámetros muy flexibles, capaces de garantizar un tratamiento vascular superior a sus predecesores. Permite tratar de forma rápida, segura y eficaz un gran número de vasos sanguíneos de distinto tipo: desde venas pequeñas (arañas vasculares) hasta venas azules reticulares profundas. Los pacientes con piel oscura, clara o bronceada pueden esperar la obtención de resultados muy positivos y reducidos efectos adversos sobre la piel.

Medicina Estética y Láser

MEDICINA ESTÉTICA Y LÁSER
TRATAMIENTOS DE INVIERNO
VARICES ARÁÑAS VASCULARES
Y TODO TIPO DE MANCHAS
- CONSULTA GRATUITA -
Dr. Lázaro Pérez - CL36632 - N.R.S:09-C3-0121
Pl. de la Constitución, 5-1^º Tel. 947 512 819

La Botica Natural
HERBOLISTERÍA, DIETÉTICA Y NUTRICIÓN
Fuenteminaya, 10 - Tel. 947 50 57 46 - ARANDA

ESTÉTICA & BIENESTAR
Charo Romera
CENTRO DE DEPILACIÓN LÁSER DE DIODO
TRATAMIENTOS FACIALES Y CORPORALES (COSMÉTICA MÉDICO MARINA)
ENVOLTURAS DE ALGAS, LODOS.
MASAJES CON PINDAS, CON PIEDRAS...
TARJETAS REGALO
C/ Burgo de Osma, 1 - ARANDA
Cita previa 947 64 92 85
cr.esteticaybienestar@gmail.com

Q. Natural
ECO TIENDA - HERBOLARIO
CONSULTAS:
Rejuvenecimiento facial natural
Naturopatía - Homeopatía
Reflexología podal
Av. Castilla (Al lado n.º 49 - frente Dominicas) - Tel. 947 06 87 77

NOTAS ARANDINAS

DÍA DE MERCADO

Más de un siglo ha pasado desde que se tomara la fotografía que publicamos en portada. En ella podemos ver el aspecto que presentaba la plaza Mayor de Aranda durante un día de mercado a principios del siglo XX. La instantánea nos descubre varios detalles que conviene tomar en cuenta. Al fondo de la escena distinguimos el emblemático edificio de La Tertulia con su fachada original. El balcón está adornado con algunas colgaduras y ornamentos propios de la celebración de alguna festividad local o nacional. Dichos ornamentos también se aprecian en los balcones de la casa contigua a La Tertulia, advirtiéndose también en uno de éstos un curioso cartel publicitario de la Casa Singer. La única vegetación con la que contaba la plaza Mayor en esa época era la hilera de arbolillos que nos muestra la imagen (más adelante, en los años treinta, la plaza sería ajardinada casi en su totalidad). En primer plano vemos a un vendedor de cacharros metálicos atendiendo a su clientela. Un poco más alejados se distinguen varios vendedores de canastas y toda suerte de cerámicas. Diversos grupos de viandantes y compradores se arremolinan en algunos puntos del mercado y, a la vera de una vendedora que parece ser su madre, un niño juega despreocupado en el suelo de la plaza.

M O V I E N T O
OCTUBRE 2017
• Nacimientos: 39

D E M O G R Á F I C O
• Matrimonios: 16

Desde 1973
40 Aniversario
Flores Filo 696 96 03 53
C/ Pizarro, 16
Arreglos Funerarios, Ramos de Novia
y Decoración Floral para Iglesias

• Defunciones: 37

**FUNERARIA
FUNELCA**
TANATORIO - CREMATORIO
Tels. 900 100 715 (Gratuito) - 947 50 19 55
Apto. Correos 406 - ARANDA DE DUERO